

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
**ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ**

Δ/νσις: Βογατσικού 7, Τ.Κ.: 546 22, τηλ.: 2310-261.216, τηλεομ.: 2310-269.291,  
ίστοσελίς: [www.imth.gr](http://www.imth.gr), ήλ. ταχυδρομείου: gr\_imth@yahoo.com

ἀριθμ. πρωτ.: 266.-

Έν Θεσσαλονίκη τη 30.03.2018.-

Πρὸς τοὺς

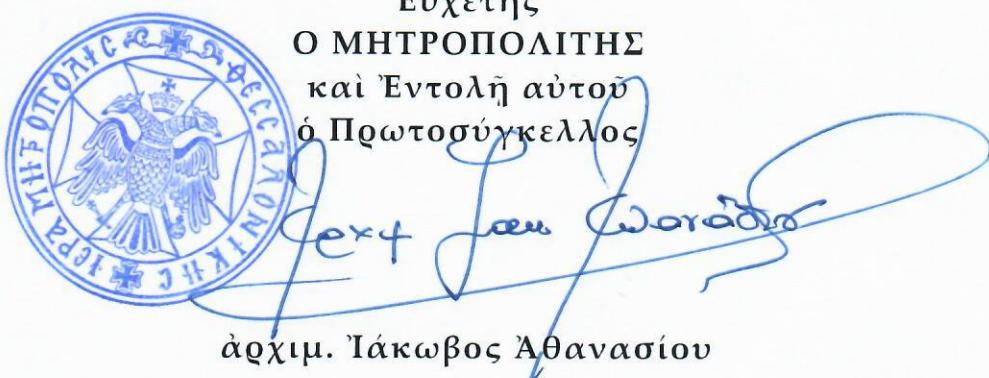
εὐλαβεστάτους ιερατικῶς **Προϊσταμένους**  
καὶ ἄπαντας τοὺς Ἐφημερίους τῶν ιερῶν Ναῶν  
τῆς καθ' ἡμᾶς **Ιερᾶς Μητροπόλεως Θεσσαλονίκης**

Ἐνταῦθα

Διὰ τοῦ παρόντος ἡμετέρου ἐγγράφου σᾶς ἀποστέλλομεν τὴν  
Πατριαρχικὴν Απόδειξιν ἐπὶ τῷ Ἀγίῳ Πάσχᾳ τοῦ Παναγιωτάτου  
Ἄρχιεπισκόπου Κωνσταντινουπόλεως - Νέας Ρώμης καὶ **Οἰκουμενικοῦ**  
**Πατριάρχου κ. Βαρθολομαίου**, πρὸς ἐνημέρωσίν σας.

Εὐχέτης  
Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ  
καὶ Ἐντολῇ αὐτοῦ  
ὁ Πρωτοσύγκελλος

ἀρχιμ. Ιάκωβος Αθανασίου



ΠΑΤΡΙΑΡΧΙΚΗ ΑΠΟΔΕΙΞΙΣ  
ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ ΠΑΣΧΑ

Άριθμ. Πρωτ. 312

† Β ΑΡ Θ Ο Λ Ο Μ Α Ι Ο Σ  
ΕΛΕΩΝ ΘΕΟΥ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ - ΝΕΑΣ ΡΩΜΗΣ  
ΚΑΙ ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΣ ΠΑΤΡΙΑΡΧΗΣ  
ΠΑΝΤΙ ΤΩΝ ΠΛΗΡΩΜΑΤΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΧΑΡΙΝ, ΕΙΡΗΝΗΝ ΚΑΙ ΕΛΕΟΣ  
ΠΑΡΑ ΤΟΥ ΕΝΔΟΕΩΣ ΑΝΑΣΤΑΝΤΟΣ ΧΡΙΣΤΟΥ

\*\*\*

Άδελφοί καί τέκνα ἐν Κυρίῳ ἀγαπητά,

Η ἐμπειρία τῆς Αναστάσεως τοῦ Χριστοῦ, τῆς πανσωστικῆς νίκης τῆς Ζωῆς ἐπί τοῦ Θανάτου, εἶναι ὁ πυρήνη τῆς πίστεως, τῆς θείας λατρείας, τοῦ ἥθους καὶ τοῦ πολιτισμοῦ τοῦ χριστεπωνύμου ὄρθοδόξου λαοῦ τοῦ Θεοῦ. Η ζωή τῶν ὄρθοδόξων πιστῶν, εἰς ὅλας τάς ἐκφάνσεις καὶ τάς διαστάσεις αὐτῆς, διαποτίζεται καὶ τρέφεται ἀπό τήν πίστιν εἰς τήν Ανάστασιν, ἀποτελεῖ καθημερινόν Πάσχα. Τό πασχάλιον αὐτό βίωμα δέν εἶναι ἀπλῶς ἀνάμνησις τῆς Αναστάσεως τοῦ Κυρίου, ἀλλά βίωσις καὶ τῆς ιδικῆς μας ἀνακαινίσεως καὶ ἀκλόνητος βεβαιότης περὶ τῆς ἐσχατολογικῆς τελειώσεως τῶν πάντων.

Κατ' ἔξοχήν εἰς τήν εὐχαριστιακήν Λειτουργίαν, ἡ ὁποία συνδέεται ἀρρήκτως μέ τήν «κλητήν καὶ ἀγίαν ἡμέραν» τῆς Κυριακῆς, ἡ ὄρθοδοξος Ἐκκλησία ἔορτάζει αὐτήν τήν ὑπαρξιακήν μετοχήν εἰς τήν Ανάστασιν τοῦ Χριστοῦ καὶ τήν ἐμπειρικήν πρόγευσιν τῶν εὐλογιῶν τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ. Ἐντυπωτιάζει ὁ ἀναστάσιμος καὶ εὐφρόσυνος χαρακτήρος τῆς θείας Εὐχαριστίας, ἡ ὁποία τελεῖται πάντοτε ἐν ἀτμοσφαίρᾳ χαρᾶς καὶ ἀγαλλιάσεως καὶ εἰκονίζει τήν τελικήν καινοποίησιν τῶν δυντῶν, τήν πεπληρωμένην χαράν, τήν πληρότητα τῆς ζωῆς, τήν μέλλουσαν ὑπέρχυσιν τῆς ἀγάπης καὶ τῆς γνώσεως.

Πρόκειται περὶ τῆς λυτρωτικῆς θεάσεως τοῦ παρόντος ὑπό τό φῶς τῶν Ἐσχάτων καὶ τῆς δυναμικῆς πορείας πρός τήν Βασιλείαν, περὶ τῆς ἀκαταλύτου σχέσεως καὶ συνυφάνσεως τῆς παρουσίας καὶ τοῦ ἐσχατολογικοῦ χαρακτήρος τῆς ἐν Χριστῷ σωτηρίᾳς τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ κόσμου, ἡ ὁποία δίδει εἰς τήν ἐκκλησιαστικήν ζωήν μοναδικόν δυναμισμόν καὶ λειτουργεῖ διά τούς πιστούς ὡς ἔναυσμα καλῆς μαρτυρίας ἐν τῷ κόσμῳ. Ο ὄρθοδοξος πιστός ἔχει ιδιαίτερον λόγον καὶ ἰσχυρόν κίνητρον διά νά ἀγωνίζεται κατά τοῦ κοινωνικοῦ κακοῦ, διότι ζῇ ἐντόνως τήν ἀντίθεσιν μεταξύ τῶν Ἐσχάτων καὶ τῶν ἐκάστοτε ίστορικῶν δεδομένων. Ἐξ ἐπόψεως ὄρθοδόξου, ἡ φιλάνθρωπος διακονία, ἡ βοήθεια πρός τόν ἐμπεριστατον ἀδελφόν, κατά τό Κυριακόν «ἐφ' ὅσον ἐποιήσατε ἐνί τούτων τῶν ἀδελφῶν μου τῶν ἐλαχίστων, ἐμοὶ ἐποιήσατε» (Ματθ. κε', 40), καὶ ἡ ἐμπρακτος ἀγάπη τοῦ Καλοῦ Σαμαρείτου (βλ. Λουκ. 30-37), συμφώνως καὶ πρός τό Πατερικόν «Ἐκείνον μάλιστα ἡγοῦ εἶναι πλησίον, τόν δεόμενον,

καὶ αὐτεπάγγελτος ἐπί τίν βοήθειαν βάδιζε» (Ισίδωρος ὁ Πηλουσιώτης), ἀποτελοῦν προέκτασιν καὶ ἔκφρασιν τοῦ εὐχαριστιακοῦ ἥθους τῆς Ἐκκλησίας, ἀποκάλυψιν ὅτι ἡ ἀγάπη εἶναι ἡ βιωματική πεμπτουσία τῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς, ἐν τε τῷ παρόντι καὶ ἐν τῇ Βασιλείᾳ τῶν Ἐσχάτων.

Ἐν τῇ συναφείᾳ ταύτῃ κατανοεῖται καὶ τὸ γεγονός ὅτι ἡ λειτουργική ζωή εἰς τήν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν δονεῖται ἀπό τήν βίωσιν τῆς «κοινῆς σωτηρίας», τῆς δωρεᾶς τῆς «κοινῆς ἐλευθερίας» καὶ τῆς «κοινῆς βασιλείας», καὶ ἀπό τήν προσδοκίαν τῆς «κοινῆς ἀναστάσεως». Κυριαρχοῦν τό «ἡμεῖς», ἡ κοινότης τῆς ζωῆς, ἡ συμ-μετοχή καὶ τό σύνειναι, ἡ ἀγιαστική ταύτισις τῆς ἐν Χριστῷ ἐλευθερίας μέ τήν θυσιαστικήν καὶ δοξολογικήν ἀγάπην. Αὐτό εἶναι καὶ τό συγκλονιστικόν μήνυμα τῆς ὁλολάμπρου εἰκόνος τῆς Αναστάσεως, τῆς Καθόδου τοῦ Χριστοῦ εἰς τόν Ἀδην. Ο Κύριος τῆς δόξης, κατελθών ἐν τοῖς κατωτάτοις τῆς γῆς καὶ συντρίψας τάς πύλας τοῦ Ἀδου, ἀναδύεται νικηφόρος καὶ δλόφωτος ἐκ τοῦ τάφου, ὅχι μόνος καὶ φέρων τό λάβαρον τῆς νίκης, ἀλλά διοῦ μετά τοῦ Αδάμ καὶ τῆς Εὔας, συνανιστῶν, συγκρατῶν καὶ κρατύνων αὐτούς καὶ, ἐν τῷ προσώπῳ αὐτῶν, ἄπαν τό ἀνθρώπινον γένος καὶ δλόκληρον τήν κτίσιν.

Τό εὐαγγέλιον τῆς Αναστάσεως, τῆς «κοινῆς τῶν ὅλων πανηγύρεως», τῆς καταργησάσης τό κράτος τοῦ θανάτου πανσθενοῦς ἀγάπης, ἡχεῖ σήμερον εἰς ἔνα κόσμον σοβιούσης κοινωνικῆς ἀδικίας, φαλκιδεύσεως τοῦ ἀνθρωπίνου προσώπου, εἰς μίαν οἰκουμένην - Γολγοθᾶν προσφύγων καὶ μυριάδων ἀθώων παιδίων. Αναγγέλλει ἐκ βαθέων ὅτι, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ἡ ζωή τῶν ἀνθρώπων ἔχει ἀπόλυτον ἀξίαν. Διακηρύγτει ὅτι τά παθήματα καὶ τά δεινά, ὁ σταυρός καὶ ὁ Γολγοθᾶς, δέν ἔχουν τόν τελευταῖον λόγον. Δέν εἶναι δυνατόν νά θριαμβεύσουν οἱ σταυρωταί ἐπί τῶν τραγικῶν θυμάτων των. Εἰς τήν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν, ὁ Σταυρός εὑρίσκεται εἰς τό κέντρον τῆς εὐσεβείας, δέν εἶναι ὅμως ἡ ἐσχάτη πραγματικότης, αὐτός πού ὁρίζει καὶ τό τελικόν σημεῖον προσανατολισμοῦ τῆς ἐκκλησιαστικῆς ζωῆς. Τό οὐσιώδες νόημα τοῦ Σταυροῦ εἶναι ὅτι ἀποτελεῖ ὁδόν πρός τήν Ανάστασιν, πρός τό πλήρωμα τῆς πίστεως ἡμῶν. Ἐπί τῆς βάσεως αὐτῆς, οἱ Ὁρθόδοξοι ἀναφωνοῦμεν: «Ἴδού γάρ ἡλθε διά τοῦ Σταυροῦ χαρά ἐν δλω τῷ κόσμῳ». Εἶναι χαρακτηριστικόν, ὅτι εἰς τήν Ὁρθόδοξιν, ἡ Ακολουθία τῶν Παθῶν δέν εἶναι καταθλιπτική, ἀλλά σταυροαναστάσιμος, ἀφοῦ τό Πάθος προσεγγίζεται καὶ βιοῦται διά μέσου τῆς Αναστάσεως, ἡ ὅποια εἶναι «λύτρον λύπης». Διά τό Ὁρθόδοξον αἰσθητήριον, ἡ ἀμετάθετος σύνδεσις Σταυροῦ καὶ Αναστάσεως εἶναι ἀσυβίβαστος μέ κάθε μορφῆς ἐσωτερικήν φυγήν εἰς μυστικισμούς ἡ εἰς ἔνα αὐτάρεσκον εὐσεβισμόν, οἱ ὅποιοι συνήθως εἶναι ἀδιάφοροι διά τά παθήματα καὶ τάς περιπτείας τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῇ ἴστορίᾳ.

Τό κήρυγμα τοῦ Σταυροῦ καὶ τῆς Αναστάσεως εὑρίσκεται, εἰς τήν ἐποχήν μας, ἐπίσης ἀντιμέτωπον τόσον μέ τήν ἀλαζονικήν αὐτοαποθέωσιν τοῦ συγχρόνου ἐκκοσμικευμένου, λογοκρατουμένου, πεπεισμένου διά τήν παντοδυναμίαν τῆς ἐπιστήμης, ἑαυτοκεντρικοῦ καὶ προσκεκολημένου εἰς τά γεώδη καὶ πρόσκαιρα ἀνθρώπου, τοῦ ἀνθρώπου χωρίς πόθον τῆς αἰωνιότητος, ὅσον καὶ μέ τήν ἀπώθησιν συνόλου τῆς Ἐνσάρκου Θείας Οἰκονομίας καὶ τοῦ «σκανδάλου» τοῦ Σταυροῦ, ἐν ὀνόματι τῆς ἀπολύτου ὑπερβατικότητος τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ ἀγεφυρώτου χάσματος οὐρανοῦ καὶ γῆς.

Ἐπί πᾶσι τούτοις, ἡμεῖς οἱ Ὁρθόδοξοι πιστοί, τιμιώτατοι ἀδελφοί καὶ πεφιλημένα τέκνα ἐν Κυρίῳ, ἔμπλεοι τῆς πείρας τῆς λαμπροφόρου Αναστάσεως, λαβόντες φῶς ἐκ

τοῦ ἀνεσπέρου φωτός, ἐν παντὶ εὐχαριστοῦντες, τά ἄνω φρονοῦντες, ἔχοντες δέ ἐντεῦθεν ἥδη τὸν ἀρραβώνα καὶ τὰ ἐνέχυρα τῆς ἐσχατολογικῆς πληρώσεως τῆς Θείας Οἰκονομίας, ἀναβοῶμεν, ἐν Ἑκκλησίᾳ, τὸ «Χριστός Ανέστη!», δεόμενοι ὅπως ὁ παθών, ταφείς καὶ ἀναστάς Κύριος καταυγάζῃ τάς διανοίας, τάς καρδίας καὶ πᾶσαν τήν ζωήν ἡμῶν, κατευθύνη δέ τά διαβήματα ἡμῶν πρός πᾶν ἔργον ἀγαθόν καὶ ἐνισχύη τόν λαόν Αὐτοῦ πρός μαρτυρίαν τοῦ Εὐαγγελίου τῆς Αγάπης «ἔως ἐσχάτου τῆς γῆς» (Πράξ. α', 8), εἰς δόξαν τοῦ «ύπερ πᾶν ὄνομα» ὀνόματος Αὐτοῦ.

Φανάριον, Ἅγιον Πάσχα, βιη  
† Ό Κωνσταντινουπόλεως  
διάπυρος πρός Χριστόν Ἀναστάντα  
εὐχέτης πάντων ύμῶν.

---

Αναγνωσθήτω ἐπ' ἐκκλησίας κατά τήν Θείαν Λειτουργίαν τῆς ἑορτῆς τοῦ Ἅγιου Πάσχα, μετά τό Ιερόν Εὐαγγέλιον.